



THE ART OF BECOMING IN MATTER
AND THE POWER TO CATCH ITS SUBSTANCE.

L'arte del divenire nella materia e il potere di coglierne la sostanza.
Die Kunst des Werdens in der Materie und die Fähigkeit, ihre Substanz zu erfassen.
L'art du devenir de la matière ainsi que le pouvoir d'en saisir l'essence.
Искусство непрерывного изменения материи и способность постигать ее сущность

Floor / Dripart Calamine 60120
Wall / Dripart Titanium 60120

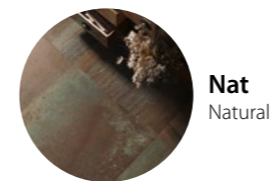
DRIPART

Digital Plus
Technology

Porcelain Rectified Gres porcellanato Rettificato Feinsteinzeug Kalibriert Grès cérame Rectifié Керамогранит Ректифицированная

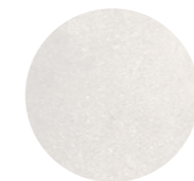
9mm

Surfaces

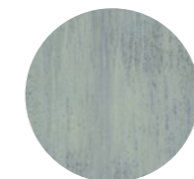


Nat
Natural

Colours



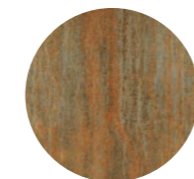
Titanium



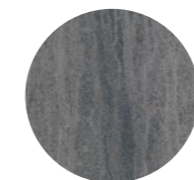
Verdigris



Iron



Copper



Calamine

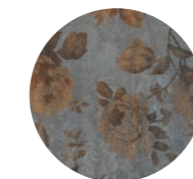


Bronze

Decors



Drip Rose Light



Drip Rose Dark

Number of patterns

Sizes

30	60x180	24"x72"
30	120x120	48"x48"
40	60x120	24"x48"
40	90x90	36"x36"
55	60x60	24"x24"
110	30x60	12"x24"

Decors&Accessories

1	60x120	24"x48"	Drip Rose
200	7,3x29,6	3"x12"	Drip Lines

30x34,5 12"x13½" Maxi Class





Dripart Copper 60120

Dripart Verdigris 60120



Floor / Dripart Verdigris 60120
Wall / Dripart Copper 60120

Experiencing the infinite transformations of metal, with chemically oxidized sheets in the laboratory. A process observed and photographed in all its phases. A careful selection of the most interesting and magical moments of the process on the material so that the most representative colors and graphics come to life.

Sperimentare le infinite trasformazioni del metallo, con lamiere ossidate chimicamente in laboratorio. Un processo osservato e fotografato in tutte le sue fasi. Una selezione accurata degli istanti più interessanti e magici del processo sulla materia in modo da farne nascere i colori e le grafiche più rappresentativi.

Die unendlichen Verwandlungen des Metalls mit chemisch oxidierten Blechen im Labor erleben. Ein Prozess, der in all seinen Phasen beobachtet und fotografiert wurde. Eine sorgfältige Auswahl der interessantesten und magischsten Momente des Prozesses auf dem Material, um die repräsentativsten Farben und Grafiken zu schaffen.

Expérimenter les interminables les transformations du métal, avec lamières oxidées d'une façon chémiqúe en laboratoire. Un procés observé et photographié dans toutes ses phases. Une sélection précise dans les instants plus intéressants et magiques du processus sur la matière pour qu'il naisse les couleurs et le graphismes le plus représentatif.

Постигнуть бесконечные преобразования металла, используя химически окисленные листы в лаборатории. Этот процесс отслеживался и фотографировался на всех этапах. Тщательный отбор самых интересных и волшебных моментов процесса на материале для создания наиболее представительных цветов и графики.

DRIPART



Dripart Bronze 60120

Digital Plus technology becomes central in this collection, where graphics are the expressive key to communicate the complexity of the material. Visual and tactile perception, the combination of verticality and alchemical colors. Digital technology is expressed in all its power.



Dripart Bronze 60120

La tecnologia Digital Plus diventa fondamentale in questa collezione, dove la grafica è la chiave espressiva per comunicare la complessità della materia. La percezione visiva e tattile, il connubio della verticalità ed i colori alchemici. La tecnologia digitale si esprime in tutta la sua capacità.

Die Digital-Plus-Technologie wird in dieser Kollektion zur Grundlage, wobei die Grafik der ausdrucksstarke Schlüssel ist, um die Komplexität des Materials zu vermitteln. Visuelle und taktile Wahrnehmung, die Kombination von Vertikalität und alchemistischen Farben. Die Digitaltechnik kommt in all ihren Möglichkeiten zum Ausdruck.

Digital Plus technology devient fondamental en cette collection, où la graphique est la clé expressif pour communiquer la complexité de la matière. La perception visuelle et tactile, la combinaison de la verticalité et des couleurs alchimiques. La technologie digitale se exprime dans toute sa capacité.

Технология Digital Plus становится основополагающей в этой коллекции, где графика является выразительным ключом для передачи сложности материала. Визуальное и тактильное восприятие, сочетание вертикальности и алхимических цветов. Цифровые технологии проявляются во всей своей полноте.

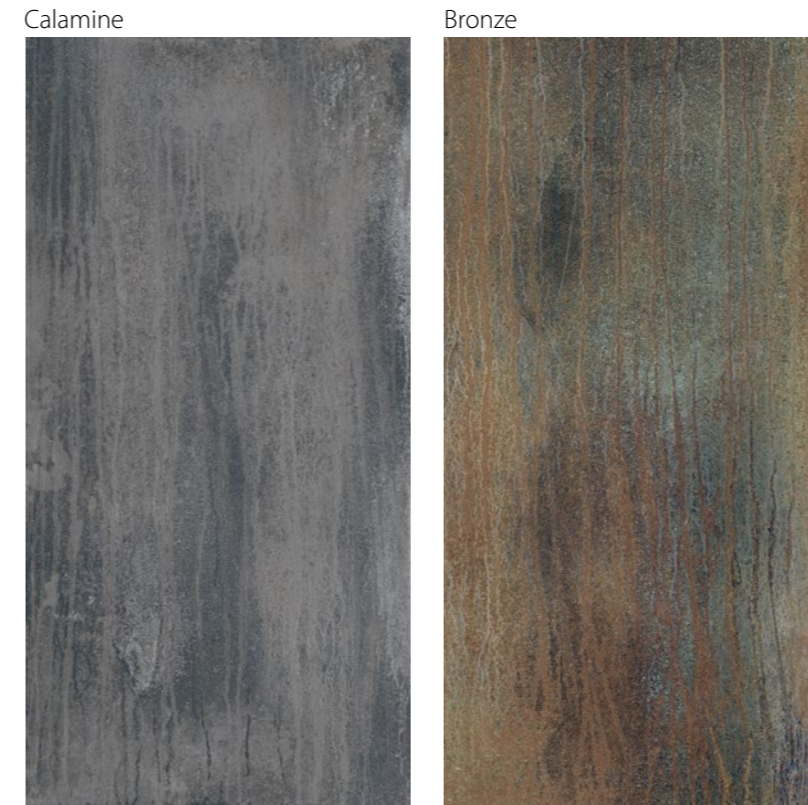


Floor / Dripart Calamine 60120
Wall / Dripart Titanium 60120

Colours Colori • Farben • Couleurs • Цветов



Surfaces Superfici • Oberflächen • Surfaces • Поверхности



Certifications Certificazioni • Zertifizierungen • Certifications • Сертификаты



Anti-Slip Grading R10 ** DIN EN 16165:2021 ANNEX B (EX DIN 51130)	A ** DIN EN 16165:2021 ANNEX A (EX DIN 51097)	Coefficient of friction B.C.R.A. test ** D.M. 236 14/06/89 Dry > 0,4 Wet > 0,4 Natural Surface - Antislip	Dynamic coefficient of friction DCOF AcuTest* ** ANSI A326.3 WET ≥ 0,42 Natural Surface WET ≥ 0,55 Antislip Surface
--	---	--	--

- * Determination of slip resistance of pedestrian surfaces; it does not coversports surfaces and road surfaces for vehicles (skid resistance).
Determinazione della resistenza allo scivolamento delle superfici pedonabili; non si applica alle pavimentazioni sportive ed alle pavimentazioni stradali veicolabili.
- ** Anti-slip performance is guaranteed at the time of delivery of the product.
Le prestazioni Anti-slip vengono garantite al momento della consegna del prodotto.

Sizes Formati • Formate • Format • Форматы

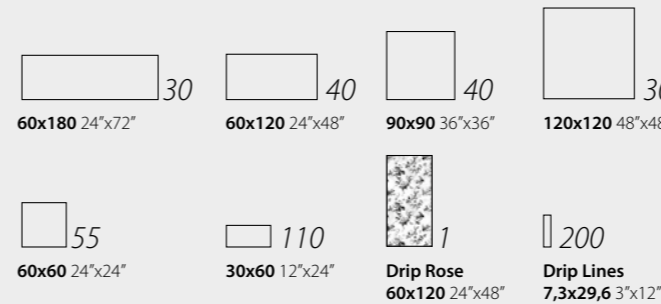
9mm



Surface	NAT	NAT	NAT	NAT	NAT	NAT
Titanium	Dripart Titanium 120120 CSADRTT212	Dripart Titanium 60180 CSADRTT618	Dripart Titanium 60120 CSADRTT612	Dripart Titanium 9090 CSADRTT990	Dripart Titanium 6060 CSADRTT660	Dripart Titanium 3060 CSADRTT360
Verdigris	Dripart Verdigris 120120 CSADRVG212	Dripart Verdigris 60180 CSADRVG618	Dripart Verdigris 60120 CSADRVG612	Dripart Verdigris 9090 CSADRVG990	Dripart Verdigris 6060 CSADRVG660	Dripart Verdigris 3060 CSADRVG360
Iron	Dripart Iron 120120 CSADRIR212	Dripart Iron 60180 CSADRIR618	Dripart Iron 60120 CSADRIR612	Dripart Iron 9090 CSADRIR990	Dripart Iron 6060 CSADRIR660	Dripart Iron 3060 CSADRIR360
Copper	Dripart Copper 120120 CSADRCO212	Dripart Copper 60180 CSADRCO618	Dripart Copper 60120 CSADRCO612	Dripart Copper 9090 CSADRCO990	Dripart Copper 6060 CSADRCO660	Dripart Copper 3060 CSADRCO360
Calamine	Dripart Calamine 120120 CSADRCA212	Dripart Calamine 60180 CSADRCA618	Dripart Calamine 60120 CSADRCA612	Dripart Calamine 9090 CSADRCA990	Dripart Calamine 6060 CSADRCA660	Dripart Calamine 3060 CSADRCA360
Bronze	Dripart Bronze 120120 CSADRBZ212	Dripart Bronze 60180 CSADRBZ618	Dripart Bronze 60120 CSADRBZ612	Dripart Bronze 9090 CSADRBZ990	Dripart Bronze 6060 CSADRBZ660	Dripart Bronze 3060 CSADRBZ360
Pz / Box	2	2	2	2	4	7
Mq / Box	2,88	2,16	1,44	1,62	1,44	1,26
Kg / Box	56,7	42,6	28,4	31,9	28,4	24,8
Kg / Mq	19,7	19,7	19,7	19,7	19,7	19,7
Boxes / Pallet	18	25	32	28	32	40
Mq / Pallet	51,84	54	46,08	45,36	46,08	50,4
Kg / Pallet	1021	1065	909	893	909	992

Number of patterns

Numero di grafiche • Grafische Nummer • Nombre d'images • Количество графических оформлений



Suggestion for laying

Consigli per la posa • Ratschläge für die Verlegung • Conseil pour la pose • Советы по укладке

- | | | |
|--|--|--|
| <p>Considering the characteristics of this series we suggest:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 2-3 mm joint • For the sizes 30x60 lined up laying or 3/4 staggered laying is suggested • For the sizes 60x120 lined up laying or 4/5 staggered laying is suggested | <p>Viste le caratteristiche della serie si consiglia:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fuga 2-3 mm • Per i formati 30x60 si consigliano pose affiancate o a corriere sfalsate di 3/4 • Per i formati 60x120 si consigliano pose affiancate o a corriere sfalsate di 4/5 | <p>Im Hinblick auf die Eigenschaften der Serie es empfiehlt sich:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 2-3 mm Fuge • Für Formate 30x60 neben verlegt oder 3/4 versetzt • Für Formate 60x120 neben verlegt oder 4/5 versetzt |
| <p>Vu les caractéristiques de la série, nous conseillons :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Joint 2-3 mm • Pour les formats 30x60, il est conseillé une pose alignée ou une pose décalée au 3/4 • Pour les formats 60x120, il est conseillé une pose alignée ou une pose décalée au 4/5 | <p>В силу характеристик данной серии рекомендуется:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Шов 2-3 мм • Для форматов 30x60 рекомендуется укладка рядами или со смещением на 3/4 • Для форматов 60x120 рекомендуется укладка рядами или со смещением на 4/5 | |

Decors&Accessories



60x120 24"x48"
Drip Rose Light 60120



60x120 24"x48"
Drip Rose Dark 60120



7,3x29,6 3"x12"
Drip Lines
Titanium 730



7,3x29,6 3"x12"
Drip Lines
Iron 730



7,3x29,6 3"x12"
Drip Lines
Calamine 730



7,3x29,6 3"x12"
Drip Lines
Verdigris 730

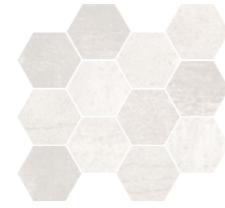


7,3x29,6 3"x12"
Drip Lines
Copper 730



7,3x29,6 3"x12"
Drip Lines
Bronze 730

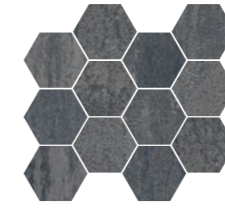
Decors&Accessories



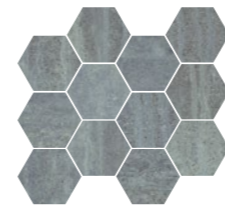
30x34,5 12"x13 1/2"
Maxi Class Dripart Titanium*



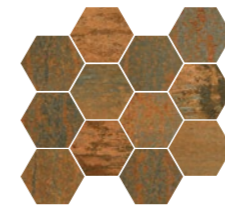
30x34,5 12"x13 1/2"
Maxi Class Dripart Iron*



30x34,5 12"x13 1/2"
Maxi Class Dripart Calamine*



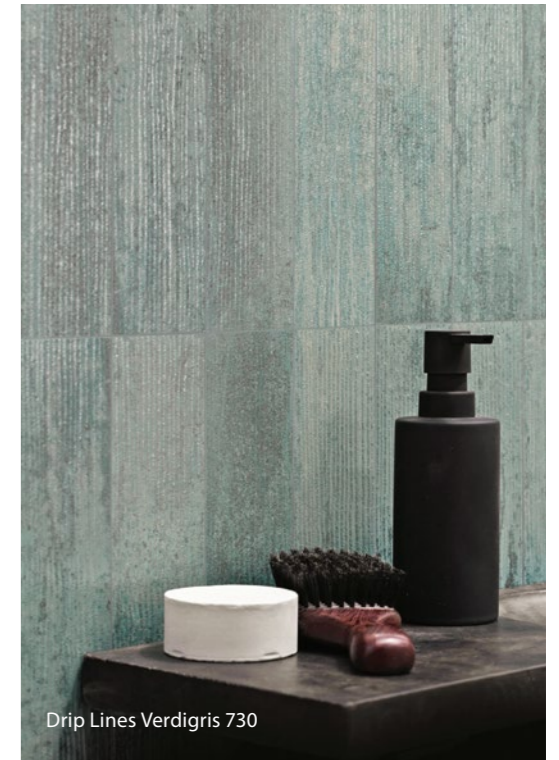
30x34,5 12"x13 1/2"
Maxi Class Dripart Verdigris*



30x34,5 12"x13 1/2"
Maxi Class Dripart Copper*



30x34,5 12"x13 1/2"
Maxi Class Dripart Bronze*



Drip Lines Verdigris 730

0,5x180 1/5"x72"
Stick Bronze /180

0,5x120 1/5"x48"
Stick Bronze /120

Decors&Accessories

9mm



Surface	Maxi Class 30x34,5 12"x13 1/2"	Drip Lines 7,3x29,6 3"x12"	Drip Rose 60x120 24"x48"	Stick Bronze /180 0,5x180 1/5"x72"	Stick Bronze /120 0,5x120 1/5"x48"
Titanium	Maxi Class Dripart Titanium CSAMCDTT34	Drip Lines Titanium 730 CSADRTT730	NAT		
Verdigris	Maxi Class Dripart Verdigris CSAMCDVG34	Drip Lines Verdigris 730 CSADRVG730	Drip Rose Light 60120 CSADRRLL612		
Iron	Maxi Class Dripart Iron CSAMCDIR34	Drip Lines Iron 730 CSADRIIR730		Stick Bronze /180 CSASTKBZ18	Stick Bronze /120 CSASTKBZ12
Copper	Maxi Class Dripart Copper CSAMCDCO34	Drip Lines Copper 730 CSADRCO730			
Calamine	Maxi Class Dripart Calamine CSAMCDCA34	Drip Lines Calamine 730 CSADRCM730	Drip Rose Dark 60120 CSADRRDD612		
Bronze	Maxi Class Dripart Bronze CSAMCDBZ34	Drip Lines Bronze 730 CSADRBZ730			
Pz / Box	6	46	2	10	10
Mq / Box	0,63	0,99	1,44		
Kg / Box	12,3	19,5	28,4		
Kg / Mq	19,5	19,7	19,7		
Boxes / Pallet	60	44	32		
Mq / Pallet	37,8	43,56	46,08		
Kg / Pallet	738	858	909		

Special Trims • Pezzi Speciali • Formteile • Pièces spéciales • Специальные Изделия

9mm

Surface	Battiscopa 90 7,3x90 3"x36"	Battiscopa 60 7,3x60 3"x24"	Gradone 120 33x120 13"x48"	Ang. Gradone 120 Sx 33x120 13"x48"	Ang. Gradone 120 Dx 33x120 13"x48"
Titanium	Battiscopa 90 Drip Titanium CSABDRTT90	Battiscopa 60 Drip Titanium CSABDRTT60	Gred. 120 Drip Titanium CSAGDRTT12	Ang. Gred. 120 Sx Drip Titanium CSAGSDTT12	Ang. Gred. 120 Dx Drip Titanium CSAGDDTT12
Verdigris	Battiscopa 90 Drip Verdigris CSABDRVG90	Battiscopa 60 Drip Verdigris CSABDRVG60	Gred. 120 Drip Verdigris CSAGDRVG12	Ang. Gred. 120 Sx Drip Verdigris CSAGSDVG12	Ang. Gred. 120 Dx Drip Verdigris CSAGDDVG12
Iron	Battiscopa 90 Drip Iron CSABDIRI90	Battiscopa 60 Drip Iron CSABDIRI60	Gred. 120 Drip Iron CSAGDIRI12	Ang. Gred. 120 Sx Drip Iron CSAGSDIR12	Ang. Gred. 120 Dx Drip Iron CSAGDDIR12
Copper	Battiscopa 90 Drip Copper CSABDRCO90	Battiscopa 60 Drip Copper CSABDRCO60	Gred. 120 Drip Copper CSAGDRCO12	Ang. Gred. 120 Sx Drip Copper CSAGSDCO12	Ang. Gred. 120 Dx Drip Copper CSAGDDCO12
Calamine	Battiscopa 90 Drip Calamine CSABDRCA90	Battiscopa 60 Drip Calamine CSABDRCA60	Gred. 120 Drip Calamine CSAGDRCA12	Ang. Gred. 120 Sx Drip Calamine CSAGSDCA12	Ang. Gred. 120 Dx Drip Calamine CSAGDDCA12
Bronze	Battiscopa 90 Drip Bronze CSABDRBR90	Battiscopa 60 Drip Bronze CSABDRBR60	Gred. 120 Drip Bronze CSAGDRBR12	Ang. Gred. 120 Sx Drip Bronze CSAGSDBR12	Ang. Gred. 120 Dx Drip Bronze CSAGDDBR12
Pz / Box	8	14	2	1	1
Mq / Box					
Kg / Box					
Kg / Mq					
Boxes / Pallet					
Mq / Pallet					
Kg / Pallet					

SYMBOLS

Simbologia	Symboles	Symbole	Условные обозначения
RET Rectified Rettificato Kalibriert Rectifié Ректифицированная	NR Non-Rectified Non Rettificato Nicht Kalibriert Non Rectifié Не Ректифицированный	 Frost-resistant Ingelivo Frostsicher Résistance au gel Морозостойкая	 Thickness mm Spessore mm Dike mm Épaisseur mm Толщина мм
V1 Tiles with uniform shade appearance Piastrelle a tono uniforme Fliesen mit einheitliche Tonalitäten Carreaux avec nuance uniforme Однотонная плитка	V2 Tiles with slight shade and aspect variation Piastrelle con lieve variazione di tono e disegno Fliesen mit leicht unterschiedlichen Tonalitäten und Muster Carreaux avec faible différence de nuance et structure Плитка с легким изменением тона и рисунка	V3 Tiles with moderate shade and aspect variation Piastrelle con media variazione di tono e disegno Fliesen mit gemäßigt unterschiedlichen Tonalitäten und Muster Carreaux avec modérée différence de nuance et structure Плитка со средним изменением тона и рисунка	V4 Tiles with random shade and aspect variation Piastrelle con variazione random di tono e disegno Fliesen mit zufällig unterschiedlichen Tonalitäten und Muster Carreaux avec différence aléatoire de nuance et structure Плитка со случайным изменением тона и рисунка

3	Surface abrasion group	R9	DIN EN 16165:2021 ANNEX B (EX DIN 51130)	A	DIN EN 16165:2021 ANNEX A (EX DIN 51097)	PTV_≈ 36	BS EN 16165:2021 ANNEX C Anti-Slip Grading
4	Gruppo di usura superficiale	R10	Anti-Slip Grading	A+B	Anti-Slip Grading		
5	Abrieb	R11	Classificazione antiscivolosità	A+B+C	Classificazione antiscivolosità		Classificazione antiscivolosità
	Degré de usure superficielle	R12	Rutschhemmungsklassifizierung		Rutschhemmungsklassifizierung		Rutschhemmungsklassifizierung
	Группа Истираемости Поверхности		Classification glissement		Classification glissement		Classification glissement
			Классификация устойчивости к скольжению		Классификация устойчивости к скольжению		Классификация устойчивости к скольжению

BCRA	D.M. 236 14/06/89	DCOF	ANSI A326.3
	Coefficient of friction		Dynamic coefficient of friction
	Anti-Slip Grading		Anti-Slip Grading
	Classificazione antiscivolosità		Classificazione antiscivolosità
	Rutschhemmungsklassifizierung		Rutschhemmungsklassifizierung
	Classification glissement		Classification glissement
	Классификация устойчивости к скольжению		Классификация устойчивости к скольжению

The values for slip-resistance, static or dynamic coefficient of friction specified in the catalogue are to be considered purely indicative and not binding. Any specific requirements must be confirmed by us at the time of ordering and always before installation. Ceramica Sant'Agostino reserves the right to make changes to the products without prior notice, relieving itself of all responsibility for direct or indirect damage as a result of any changes.

I valori di resistenza allo scivolamento, coefficiente di attrito statico o dinamico, riportati sul catalogo sono da ritenersi puramente indicativi e non vincolanti. Ogni eventuale specifica necessità dovrà essere da noi confermata al momento dell'ordine e comunque sempre prima della posa. Ceramica Sant'Agostino si riserva di apportare modifiche senza preavviso ai prodotti, declinando ogni responsabilità per danni diretti o indiretti da eventuali modifiche.

Die im Katalog angegebenen Werte für Rutschfestigkeit, statischen oder dynamischen Reibungskoeffizienten sind rein indikativ und nicht verbindlich. Eventuelle Sonderwünsche müssen von uns bei der Bestellung und immer vor der Verlegung bestätigt werden. Ceramica Sant'Agostino behält sich das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung Änderungen an den Produkten vorzunehmen, und lehnt jede Verantwortung für direkte oder indirekte Schäden ab, die durch diese Änderungen entstehen.

Les valeurs de résistance au glissement, de coefficient de frottement statique ou dynamique, indiquées dans le catalogue doivent être considérées comme purement indicatives et non contractuelles. Tout besoin spécifique doit être confirmé par nos soins lors de la commande et, de toute manière, toujours avant la pose. Ceramica Sant'Agostino se réserve le droit d'apporter des modifications aux produits sans aucun préavis, déclinant toute responsabilité pour les dommages directs ou indirects résultant de toute modification.

Значения сопротивления скольжению, статического или динамического коэффициента трения, указанные в каталоге, следует рассматривать как ориентировочные и не обязательные. Любая конкретная спецификация должна быть подтверждена нами во время заказа и, в любом случае, всегда перед установкой. Ceramica Sant'Agostino оставляет за собой право вносить изменения в продукцию без предварительного уведомления, снимая с себя любую ответственность за прямой или косвенный ущерб в результате любых изменений.

CLASSIFICATION OF THE FLOOR TILES FOR WEAR RESISTANCE

Classificazione delle piastrelle da pavimento per la resistenza all'usura	Eingrupplering glasierter Bodenfliesen nach dem Oberflächen verschleisswiderstand	Classement de nos carreaux de sols selon la resistance a l'usure	Классификация напольной плитки по устойчивости к истиранию.		
1	Light traffic. Floors suitable for areas subject to light foot traffic: for example bedrooms, bathrooms.	Traffico leggero. Pavimenti destinati ad ambienti sottoposti a calpestio leggero come ad esempio camere da letto, sale da bagno.	Leichter Gehverker. Fußböden zu Räumen bestimmt, die leichter ausgesetzt sind, z.B. Schlaf- und Badezimmer.	Petite circulation Carreaux destinés pour pièces soumises à piétinement léger comme par exemple chambres à coucher et salles de bains.	Легкая нагрузка. Напольная плитка, предназначенная для помещений с небольшой интенсивностью хождения, например, спален и ванных комнат.
2	Medium traffic. Floors suitable for areas subject to normal foot traffic yet protected from abrasive agents such as sans, gravel and earth.	Traffico medio. Pavimenti destinati ad ambienti sottoposti a calpestio normale e comunque protetti da agenti abrasivi tipo sabbia, ghiaino, terriccio.	Normaler Gehverker. Fußböden zu Räumen bestimmtes à calpestio normale e comunque Trittbelastung ausgesetzt sind und dennoch vor abrasivem material wie Sand, Kies oder Erde geschützt sind.	Moyenne circulation. Carreaux destinés pour pièces soumises à piétinement normal et de toute façon protégées contre agents abrasifs comme sable, gravier, terre.	Средняя нагрузка. Напольная плитка, предназначенная для помещений с нормальной интенсивностью хождения и защищенных от абразивных частиц типа песка, гравия, земли.
3	Medium-heavy traffic. Floors suitable for areas subject to frequent foot traffic yet protected from abrasive agents such as sand, gravel and earth: for example dining-rooms, living-rooms, studies in private houses.	Traffico medio forte. Pavimenti destinati ad ambienti sottoposti a calpestio frequente e comunque protetti da agenti abrasivi tipo sabbia, ghiaino, terriccio, ecc... ad esempio: sale da pranzo, soggiorni, servizi, studi per abitazioni private.	Mittelstarker Gehverker. Fußböden zu vor Abrasivagenzein wie Sand, Kies oder Erde geschützten Räumen bestimmt, dennoch zu häufiger Trittbelastung ausgesetzt, z.B. Esszimmer, Wohnzimmer, Büros in Privatwohnungen.	Moyenne-forte circulation. Carreaux destinés pour pièces protégées contre agents abrasifs comme sable, gravier, terre et soumises à piétinement fréquent: par exemple salle à manger, salles de séjour, études pour maisons individuelles.	Средне-высокая нагрузка. Напольная плитка, предназначенная для помещений с высокой интенсивностью хождения, однако защищенных от абразивных частиц типа песка, гравия, земли и.т.д., например – столовых, гостиных, туалетов, кабинетов в частных домах.
4	Heavy traffic. Floors suitable for areas subject to frequent foot traffic and heavy abrasion: for example corridors, balconies, terraces, private kitchens, hotel rooms and bathrooms.	Traffico forte. Pavimenti destinati ad ambienti sottoposti a calpestio frequente e a forte abrasione, ad esempio: cucine, balconi, terrazzi, ingressi, camere d'albergo, corridoi.	Fußböden zu Räumen bestimmt, die zu häufiger Trittbelastung sowie starker Abrasion ausgesetzt sind, z.B. Gängen, Balkönen, Terrassen, private Küchen, Hotelzimmer, Toiletten.	Forte circulation. Carreaux destinés pour pièces soumises à piétinement fréquent et à forte abrasion: par exemple couloirs, balcons, terrasses, cuisines individuelles, chambres d'hôtel, salle de bains.	Высокая нагрузка. Напольная плитка, предназначенная для помещений, подверженных интенсивному хождению и сильному истиранию, например, кухню, балконов, террас, прихожих, гостиничных номеров, коридоров.
5	Extra-heavy traffic. Floors suitable for areas subject to frequent foot traffic and heavy abrasion: for example bars, shops, hotels, restaurants, public buildings, offices, schools, exhibition halls including all zones subject to passing. Particularly suitable for areas in direct contact with the outside.	Traffico ultra forte. Pavimenti destinati ad ambienti a calpestio frequente e a forte abrasione, ad esempio: negozi, alberghi, ristoranti, edifici pubblici, uffici, scuole, sale per esposizioni, senza esclusione di alcuna zona. Particolarmente adatti per locali direttamente a contatto con l'esterno.	Besonders Starker Gehverker. Fußböden zu Räumer bestimmt, die zu starker Trittbelastung und starker Abrasion ausgesetzt sind, z.B. Bars, Geschäften; Hotels, Restaurants, öffentliche Gebäude, Büros, Schulen und Ausstellungssälen.	Très-forte circulation. Carreaux destinés pour pièces soumises à piétinement fréquent et à forte abrasion: par exemple cafés, boutiques, hôtels, restaurants, lieux publics, bureaux, écoles, salles pour exposition, sans exclusion d'aucun lieu soumis à piétinement.	Сверхвысокая нагрузка. Напольная плитка, предназначенная для помещений с высокой интенсивностью хождения и сильным истиранием, например, для всех без исключения помещений баров, магазинов, ресторанов, общественных зданий, офисов, школ, выставочных залов. Она наиболее подходит для помещений с прямым выходом на улицу.

We would like to point out tht the classification of the material is compiled according to the results of tests carried out in our laboratories and from experience gained over many years in the use of our tiles.

Precisiamo che la classificazione riportata, è compilata in base ai risultati delle prove cui vengono sottoposti i prodotti nel laboratorio di ricerca interno e all'esperienza acquisita nei numerosi anni di impiego dei nostri materiali.

Wir teilen mit, dass die angegebene Klassifizierung auf jenen Testergebnissen welche unsere Einselfeuerungsprodukte in unseren eigenen Labors unterzogen werden und auf den Erfahrungen nach langjaehrigen Einsatz unserer Materialien, beruht.

Nous soulignons que la classification donnée est faite sur la base des essais effectués dans le laboratoire à l'intérieur de notre usine sur les produits en monocuisson, autant qu'en force de l'expérience acquise dans les nombreuses années d'utilisation de nos matériaux.

Уточняем, что вышеуказанная классификация составлена на основании результатов испытаний продукции, проведенных в наших исследовательских лабораториях, а также опыта многолетнего использования наших материалов.

<p>The characteristics regarding standard UNI EN 14411 are valid for first choice products.</p> <p>Compliance with the “available testing methods” of the 10545 series can be provided on request. Compliance with other standards not expressly mentioned herein can be provided on request.</p> <p>Special pieces supplied with the series, excluding those used for cladding stairs, and those made from the base, do not comply with UNI EN 14411</p> <p>The technical characteristics indicated in the catalogue refer to the average production values tested on natural surfaces, unless explicitly indicated.</p> <p>If it is necessary to meet special dimensional requirements, it is always necessary to inquire in advance about the calibers available in stock.</p>	<p>Le caratteristiche relative alla norma UNI EN 14411 sono valide per prodotti di prima scelta.</p> <p>La conformità ai “metodi di prova disponibili” della serie 10545 può essere fornita su richiesta. La conformità ad altre norme qui non espressamente citate può essere fornita su richiesta.</p> <p>I pezzi speciali a corredo delle serie, esclusi quelli usati per rivestimento di scale e quelli ricavati dal fondo, non rispondono alla normativa UNI EN 14411</p> <p>Le caratteristiche tecniche indicate a catalogo si riferiscono a valori medi della produzione testati su superfici naturali, se non esplicitamente indicati.</p> <p>Qualora fosse necessario rispettare particolari esigenze dimensionali occorrerà informarsi sempre preventivamente sui calibri disponibili a magazzino.</p>	<p>Die Merkmale nach Norm EN 14411 gelten für Produkte erster Wahl.</p> <p>Die Übereinstimmung mit den „verfügbaren Prüfmethoden“ der Reihe 10545 kann auf Anfrage mitgeteilt werden. Die Übereinstimmung mit anderen, hier nicht ausdrücklich genannten Normen kann auf Anfrage mitgeteilt werden.</p> <p>Die zu dieser Serie gehörenden Spezialteile, mit Ausnahme derjenigen, die für die Verkleidung von Treppen verwendet werden, und derjenigen, die durch einen Hintergrund entstehen, entsprechen nicht der Norm UNI EN 14411.</p> <p>Die im Katalog angegebenen technischen Eigenschaften beziehen sich auf durchschnittliche Produktionswerte, die auf natürlichen Oberflächen getestet wurden, sofern nicht ausdrücklich angegeben.</p> <p>Wenn besondere Anforderungen an die Abmessungen gestellt werden, erkundigen Sie sich immer im Voraus, welche Kaliber am Lager vorrätig sind.</p>	<p>Les caractéristiques relatives à la norme UNI EN 14411 sont valables pour les produits de premier choix.</p> <p>La conformité aux « méthodes d'essais disponibles » de la série 10545 peut être fournie sur demande. La conformité à d'autres normes non expressément mentionnées ici, peut être fournie sur demande.</p> <p>Les pièces spéciales fournies avec les séries, à l'exception de celles utilisées pour le revêtement d'escaliers et celles obtenues par le bas, ne sont pas conformes à la norme UNI EN 14411</p> <p>Les caractéristiques techniques indiquées dans le catalogue se réfèrent à des valeurs moyennes de production testées sur des surfaces naturelles, si elles ne sont pas explicitement indiquées.</p> <p>S'il s'avérait nécessaire de se conformer à des exigences dimensionnelles particulières il faut toujours préalablement s'informer des calibres disponibles en stock.</p>	<p>Характеристики, относящиеся к стандарту UNI EN 14411, действительны для продуктов первого выбора.</p> <p>Соответствие «Доступным методам испытаний» серии 10545 может быть предоставлено по запросу. Соответствие другим стандартам, прямо не упомянутым здесь, может быть обеспечено по запросу.</p> <p>Специальные элементы, поставляемые в комплекте с серией, за исключением элементов для облицовки лестниц и тех, которые получены из ТМЗ, не соответствуют требованиям стандарта UNI EN 14411</p> <p>Технические характеристики, указанные в каталоге, относятся к средним производственным показателям, протестированные на натуральных поверхностях, если не указано иначе.</p> <p>Если требуется соблюдать особые требования к размерам, необходимо заранее запросить информацию о калибрах, имеющихся на складе.</p>
---	--	--	---	--

<p>The values for slip-resistance, static or dynamic coefficient of friction specified in the catalogue are to be considered purely indicative and not binding. Any specific requirements must be confirmed by us at the time of ordering and always before installation. Ceramica Sant'Agostino reserves the right to make changes to the products without prior notice, relieving itself of all responsibility for direct or indirect damage as a result of any changes.</p>	<p>I valori di resistenza allo scivolamento, coefficiente di attrito statico o dinamico, riportati sul catalogo sono da ritenersi puramente indicativi e non vincolanti. Ogni eventuale specifica necessità dovrà essere da noi confermata al momento dell'ordine e comunque sempre prima della posa. Ceramica Sant'Agostino si riserva di apportare modifiche senza preavviso ai prodotti, declinando ogni responsabilità per danni diretti o indiretti da eventuali modifiche.</p>	<p>Die im Katalog angegebenen Werte für Rutschfestigkeit, statischen oder dynamischen Reibungskoeffizienten sind rein indikativ und nicht verbindlich. Eventuelle Sonderwünsche müssen von uns bei der Bestellung und immer vor der Verlegung bestätigt werden. Ceramica Sant'Agostino behält sich das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung Änderungen an den Produkten vorzunehmen, und lehnt jede Verantwortung für direkte oder indirekte Schäden ab, die durch diese Änderungen entstehen.</p>	<p>Les valeurs de résistance au glissement, de coefficient de frottement statique ou dynamique, indiquées dans le catalogue doivent être considérées comme purement indicatives et non contractuelles. Tout besoin spécifique doit être confirmé par nos soins lors de la commande et, de toute manière, toujours avant la pose. Ceramica Sant'Agostino se réserve le droit d'apporter des modifications aux produits sans aucun préavis, déclinant toute responsabilité pour les dommages directs ou indirects résultant de toute modification.</p>	<p>Значения сопротивления скольжению, статического или динамического коэффициента трения, указанные в каталоге, следует рассматривать как ориентировочные и не обязательные. Любая конкретная спецификация должна быть подтверждена нами во время заказа и, в любом случае, всегда перед установкой. Ceramica Sant'Agostino оставляет за собой право вносить изменения в продукцию без предварительного уведомления, снимая с себя любую ответственность за прямой или косвенный ущерб в результате любых изменений.</p>
--	--	---	--	--

<p>The information contained in this catalogue is correct to the best of our knowledge, but is not construed as legally binding. We must reserve the right to make changes every time they will be necessary, according to production needs. The governing sizes are subject to the usual variation expected in fired ceramic products. Colours shown are as close as the limitation of the printing process will allow.</p>	<p>Le informazioni contenute nel presente catalogo sono il più possibile esatte, ma non sono da ritenersi legalmente vincolanti. Per esigenze di produzione ci riserviamo il diritto di apportare eventuali modifiche che si rendano necessarie. Peso, colori e misure sono soggetti alle inevitabili variazioni tipiche del processo di cottura della ceramica. I colori si avvicinano quanto più possibile a quelli reali nei limiti consentiti dai processi di stampa.</p>	<p>Die im vorliegenden Katalog enthaltenen Angaben sind so genau wie möglich gehalten, sind aber rechtlich nicht verbindlich. Falls produktionsstechnisch erforderlich, behalten wir uns vor, eventuelle Änderungen in Farbe und Format vorzunehmen. Gewicht, Farbe und Masse der Fliesen unterliegen den unvermeidlichen und typischen, während des Brennvorgangs auftreten den Veränderungen des keramische, Produktes. Die abgebildeten Farben entsprechen - innehalb der drucktechnischen Möglichkeiten - der Wirklichkeit.</p>	<p>Les renseignements donnés dans ce catalogue sont le plus possible exacts (sans qu'il y ait engagement légal), sans avoir effet obligatoire. Nous reservons le droit d'éventuelles modifications si nécessaires à cause d'exigences de production. Des changements de poids, nuances et dimensions sont typiques au processus de la cuisson de la céramique. Les couleurs indiquées sont filèle dans la limite consentie per les procédés d'imprimerie.</p>	<p>Приведенная в настоящем каталоге информация носит максимально приближенный к действительности характер, однако не является юридически обязывающей. В силу специфики производства мы сохраняем за собой право на внесение необходимых изменений. Вес, цвет и размеры плитки подлежат неизбежным изменениям в результате обжига керамической плитки. Приведенные цвета максимально приближены к действительным, в пределах возможностей печатных процессов.</p>
--	---	---	---	--

<p>For sale conditions please see the price list in force or at www.ceramicasantagostino.it</p>	<p>Per le condizioni di vendita, fare riferimento al listino prezzi in vigore o al sito www.ceramicasantagostino.it</p>	<p>Für die Verkaufsbedingungen beziehen Sie sich auf die geltende Preisliste und auf www.ceramicasantagostino.it</p>	<p>Consultez nos CGV ou www.ceramicasantagostino.it sur le tarif public en vigueur.</p>	<p>Условия продажи см. в текущем прайс-листе или на сайте www.ceramicasantagostino.it</p>
--	--	---	--	--